



Совет Безопасности

Distr.: General
3 August 2010
Russian
Original: English

Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1540 (2004)

Вербальная нота Постоянного представительства Пакистана при Организации Объединенных Наций от 3 июня 2008 года на имя Председателя Комитета

Постоянное представительство Пакистана при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и имеет честь настоящим препроводить в форме описания и таблицы отчет о мерах, принятых правительством Пакистана в отношении осуществления резолюции 1540 (2004) (см. приложение).



**Приложение к вербальной ноте Постоянного
представительства Пакистана при Организации
Объединенных Наций от 3 июня 2008 года на имя
Председателя Комитета**

**Обновленная информация об осуществлении резолюции 1540
(2004) Совета Безопасности в Пакистане**

В октябре 2004 года Пакистан препроводил свой национальный доклад о законодательных, нормативных и административных рамках, которые обеспечивают правительству Пакистана возможность выполнять свои обязательства в отношении нераспространения оружия массового уничтожения и средств его доставки (S/AC.44/2004/(02)/22). Затем в октябре 2005 года Комитету 1540 был препровожден всеобъемлющий доклад в форме таблицы, содержащий подробное описание юридических, нормативных и административных мер, касающихся осуществления конкретных положений резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности (S/AC.44/2004/(02)/22/Add.1).

С октября 2005 года правительство Пакистана предприняло ряд шагов по дальнейшему усилению контроля за товарами, технологиями, материалами и оборудованием, относящимися к оружию массового уничтожения и средствам его доставки. Обновленная информация о мерах, принятых правительством Пакистана с октября 2005 года, приводится ниже:

а) Принятие национальных контрольных списков: в соответствии с Законом о контроле за экспортом товаров, технологий, материалов и оборудования, имеющих отношение к ядерному и биологическому оружию и системам его доставки, 2004 года правительство Пакистана в октябре 2005 года уведомило о разработке национальных контрольных списков товаров, технологий, материалов и оборудования, имеющих отношение к ядерному и биологическому оружию и системам его доставки, которые подлежат строгому экспортному контролю. Эти меры контроля распространяются также на контроль за реэкспортом, брокерской деятельностью и иными видами передачи, транзита и трансграничного перемещения.

Принятые Пакистаном контрольные списки включают в себя списки и меры контроля за экспортом, используемые Группой ядерных поставщиков, Австралийской группой, имеющей отношение к биологическим агентам и токсинам, и Режимом контроля за ракетной технологией. Система классификации основывается на комплексном перечне Европейского союза.

Контрольные списки обеспечивают также контроль за передачей технологий и нематериальных активов.

Эти списки были обнародованы путем издания административного распоряжения, имеющего силу закона, и включены в распоряжение о политике экспорта 2007 года, изданное министерством торговли. Включение контрольных списков в распоряжение о политике экспорта обеспечивает возможность их применения пакистанской таможенной службой и другими соответствующими исполнительными органами.

В отношении условий получения разрешения не существует никаких исключений. Контрольные списки будут находиться под контролем и периодически обновляться.

Уведомление о разработке контрольных списков является еще одним подтверждением политики Пакистана по выполнению национальных и международных обязательств в области нераспространения в качестве ответственного государства, обладающего ядерным оружием.

б) Создание Отдела контроля за экспортом стратегических товаров: в соответствии с Законом о контроле за экспортом товаров, технологий, материалов и оборудования, имеющих отношение к ядерному и биологическому оружию и системам его доставки, 2004 года в министерстве иностранных дел было создано подразделение экспортного контроля, а именно Отдел контроля за экспортом стратегических товаров.

Отдел контроля за экспортом стратегических товаров служит межучрежденческим механизмом для институционального осуществления политики экспортного контроля в соответствии с требованиями законодательства и содержанием правил и нормативных актов в отношении экспорта контролируемых товаров. Отдел создан в качестве лицензирующего органа в отношении товаров, технологий, материалов и оборудования, охватываемых контрольными списками и подпадающих под применение положения о всеобъемлющем контроле Закона о контроле за экспортом 2004 года.

В соответствии с требованиями Закона о контроле за экспортом 2004 года Отдел контроля за экспортом стратегических товаров будет постоянно держать контрольные списки в поле зрения.

Для независимого рассмотрения хода осуществления контроля за экспортом создан также надзорный совет.

с) План действий по обеспечению ядерной безопасности: в мае 2006 года правительство Пакистана одобрило план действий по обеспечению ядерной безопасности, который нацелен на: i) укрепление безопасности и сохранности ядерных и радиоактивных материалов и установок, содержащих такие материалы; ii) недопущение и выявление случаев незаконного оборота ядерных и других радиоактивных материалов; и iii) принятие мер в ответ на случаи незаконного оборота и чрезвычайные ситуации в области ядерной и радиоактивной безопасности. ПДЯБ осуществляется Контрольным органом Пакистана по ядерной энергии, который сотрудничает с Международным агентством по атомной энергии (МАГАТЭ) в вопросах наращивания потенциала в этом отношении.

В качестве руководящих документов для разработки национальных нормативных актов по ядерной безопасности Контрольный орган Пакистана по ядерной энергии использует документ МАГАТЭ INFCIRC/225, озаглавленный «Физическая защита ядерного материала и ядерных установок», и Кодекс поведения МАГАТЭ по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников.

В рамках осуществления Плана действий по обеспечению ядерной безопасности в центре внимания Контрольного органа Пакистана по ядерной энергии находятся следующие области:

- Управление радиоактивными источниками в категориях 1, 2 и 3 и установками, содержащими такие источники.
- Локализация и обеспечение безопасности бесхозных радиоактивных источников и проведение в этой связи кампании в области общественной информации.
- Обеспечение наличия средств обнаружения в стратегических точках для недопущения и выявления случаев незаконного оборота радиоактивного и ядерного материала и оперативного реагирования на радиологические чрезвычайные ситуации.
- Создание национального центра координации действий в случае чрезвычайной ситуации в области ядерной безопасности для координации действий с такими правительственными учреждениями, как таможенная служба, пограничные войска, местные правительства и региональные отделения и инспекции Контрольного органа Пакистана по ядерной энергии, в преодолении последствий любой чрезвычайной ситуации в области ядерной безопасности на национальном уровне. Центр работает круглосуточно. Будут также созданы мобильные мониторинговые лаборатории: одна в региональном отделении и одна в региональной инспекции.
- Создание Учебного центра Контрольного органа Пакистана по ядерной энергии в области ядерной сохранности и безопасности.

d) Национальное законодательство по осуществлению Конвенции о запрещении биологического оружия: существующие законы и нормативные акты обеспечивают необходимую правовую основу, позволяющую Пакистану выполнять свои обязательства в соответствии с Конвенцией о запрещении биологического оружия. Тем не менее в целях укрепления и упрощения национального законодательного и регламентационного режима, регулирующего применение биотехнологий в Пакистане, в начале 2006 года был инициирован процесс разработки и принятия нового отдельного национального законодательства. Проект закона об осуществлении Конвенции о запрещении биологического оружия, подготовленный в результате сложного межведомственного процесса, находится на продвинутых стадиях вступления в силу в соответствии с национальными законодательными процедурами. Данный проект закона содержит все меры запрета и контроля, предписываемые в соответствии с Конвенцией о запрещении биологического оружия и резолюцией 1540 (2004) Совета Безопасности в отношении проектирования, разработки, производства, использования, перевозки, импорта/экспорта, продажи и приобретения биологического оружия и обладания им, включая средства его доставки, наряду с соответствующими мерами уголовного наказания за нарушения.

e) Указ о создании национального командования 2007 года: Указ о создании национального командования 2007 года был принят в целях дальнейшего укрепления и совершенствования национального стратегического режима. Он предусматривает расширение правового обеспечения мер безопасности и охраны по всем вопросам, касающимся ядерных и космических технологий, ядерных объектов, ядерных систем, ядерных материалов, соответствующего персонала и связанной с ними информации и т.д.

f) Участие в Базе данных МАГАТЭ о незаконном обороте: с 2005 года Пакистан участвует в Базе данных МАГАТЭ о незаконном обороте, которая яв-

ляется добровольным механизмом отчетности о случаях незаконного оборота ядерных и других радиоактивных материалов и другой связанной с этим несанкционированной деятельности. База данных играет ключевую роль в деятельности МАГАТЭ по укреплению ядерной безопасности во всем мире и предотвращению ядерного и радиологического терроризма.

g) Участие в Глобальной инициативе по борьбе с актами ядерного терроризма: в июне 2007 года Пакистан объявил о своем участии в Глобальной инициативе по борьбе с актами ядерного терроризма, одоблив заявление о принципах Инициативы.

Участие Пакистана в Глобальной инициативе, которая направлена на улучшение сотрудничества между государствами-партнерами по борьбе с угрозой ядерного терроризма и их потенциала в этой области, является проявлением приверженности Пакистана сотрудничеству в качестве партнера с международным сообществом в деле борьбы с распространением ядерного оружия и ядерным терроризмом.

h) Инициатива в области обеспечения безопасности контейнерных перевозок (ИБК): Пакистан участвует в Инициативе Соединенных Штатов Америки в области обеспечения безопасности контейнерных перевозок. В рамках ИБК следующий в Соединенные Штаты Америки контейнерный груз, прежде чем покинуть порт Касим, Карачи, сортируется отдельно и проходит предварительную проверку. Участие Пакистана в ИБК является демонстрацией приверженности Пакистана целям нераспространения и международным усилиям по борьбе с угрозой терроризма.

Таблица с описанием шагов, предпринятых Пакистаном по осуществлению резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности

Соответствующие положения резолюции 1540 Шаги, предпринятые Пакистаном

Пункт 2 постановляющей части (биологическое оружие)	Национальное законодательство по осуществлению Конвенции о запрещении биологического оружия: существующие законы и нормативные акты обеспечивают необходимую правовую основу, позволяющую Пакистану выполнять свои обязательства в соответствии с Конвенцией о запрещении биологического оружия. Тем не менее в целях укрепления и упрощения национального законодательного и регламентационного режима, регулирующего применение биотехнологий в Пакистане, в начале 2006 года был инициирован процесс разработки и принятия нового отдельного национального законодательства. Проект закона об осуществлении Конвенции о запрещении биологического оружия, подготовленный в результате сложного межведомственного процесса, находится на продвинутой стадии вступления в силу в соответствии с национальными законодательными процедурами. Данный проект закона содержит все меры запрета и контроля, предписываемые в соответствии с Конвенцией о запрещении биологического оружия и резолюцией 1540 (2004)
---	--

Пункт 2 постановляющей части (биологическое, химическое и ядерное оружие)	в отношении проектирования, разработки, производства, использования, перевозки, импорта/экспорта, продажи и приобретения биологического оружия и обладания им, включая средства его доставки, наряду с соответствующими мерами уголовного наказания за нарушения.
Пункты 3(a) и (b) постановляющей части (учет/сохранность/физическая защита биологического, химического и ядерного оружия и относящихся к нему материалов)	Указ о создании национального командования 2007 года: Указ о создании национального командования 2007 года был принят в целях дальнейшего укрепления и совершенствования национального стратегического режима. Он предусматривает расширение правового обеспечения мер безопасности и охраны по всем вопросам, касающимся ядерных и космических технологий, ядерных объектов, ядерных систем, ядерных материалов, соответствующего персонала и связанной с ними информации и т.д.
Пункты 3(a) и (b) постановляющей части (учет/сохранность/физическая защита биологического, химического и ядерного оружия и относящихся к нему материалов)	План действий по обеспечению ядерной безопасности (ПДЯБ): в мае 2006 года правительство Пакистана одобрило план действий по обеспечению ядерной безопасности, который нацелен на: i) укрепление безопасности и сохранности ядерных и радиоактивных материалов и установок, содержащих такие материалы; ii) недопущение и выявление случаев незаконного оборота ядерных и других радиоактивных материалов; и iii) принятие мер в ответ на случаи незаконного оборота и чрезвычайные ситуации в области ядерной и радиоактивной безопасности. ПДЯБ осуществляется Контрольным органом Пакистана по ядерной энергии, который сотрудничает с МАГАТЭ в вопросах наращивания потенциала в этом отношении.
Пункты 3(c) и (d) постановляющей части и относящиеся к ним вопросы из пункта 6 постановляющей части и пункта 10 постановляющей части (меры контроля за ядерным оружием, включая относящиеся к нему материалы)	В качестве руководящих документов для разработки национальных нормативных актов по ядерной безопасности Контрольный орган Пакистана по ядерной энергии использует документ МАГАТЭ INFCIRC/225, озаглавленный «Физическая защита ядерного материала и ядерных установок», и Кодекс поведения МАГАТЭ по обеспечению безопасности и сохранности радиоактивных источников. В рамках осуществления ПДЯБ в центре внимания КПЯЭ находятся следующие области:
	<ul style="list-style-type: none"> • Управление радиоактивными источниками в категориях 1, 2 и 3 и установками, содержащими такие источники. • Локализация и обеспечение безопасности бесхозных радиоактивных источников и проведение в этой связи кампании в области общественной информации.

<p>Пункты 3(a) и (b) постановляющей части (учет/сохранность/физическая защита ядерного оружия и относящихся к нему материалов)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Обеспечение наличия средств обнаружения в стратегических точках для недопущения и выявления случаев незаконного оборота радиоактивного и ядерного материала и оперативного реагирования на радиологические чрезвычайные ситуации. • Создание национального центра координации действий в случае чрезвычайной ситуации в области ядерной безопасности (ЦКЧСЯБ) для координации действий с такими правительственными учреждениями, как таможенная служба, пограничные войска, местные правительства и региональные отделения и инспекции КПЯЭ, в преодолении последствий любой чрезвычайной ситуации в области ядерной безопасности на национальном уровне. ЦКЧСЯБ работает круглосуточно. Будут также созданы мобильные мониторинговые лаборатории: одна в региональном отделении и одна в региональной инспекции. • Создание Учебного центра КПЯЭ в области ядерной сохранности и безопасности.
<p>Пункты 3(c) и (d) постановляющей части и относящиеся к ним вопросы из пункта 6 постановляющей части и пункта 10 постановляющей части (меры контроля за ядерным оружием, включая относящиеся к нему материалы)</p>	<p>Участие в Базе данных МАГАТЭ о незаконном обороте (БДНО): с 2005 года Пакистан участвует в Базе данных МАГАТЭ о незаконном обороте (БДНО), которая является добровольным механизмом отчетности о случаях незаконного оборота ядерных и других радиоактивных материалов и другой связанной с этим несанкционированной деятельности. БДНО играет ключевую роль в деятельности МАГАТЭ по содействию укреплению ядерной безопасности во всем мире и предотвращению ядерного и радиологического терроризма.</p>
<p>Пункты 3(a) и (b) постановляющей части (учет/сохранность/физическая защита ядерного оружия и относящихся к нему материалов)</p>	<p>Участие в Глобальной инициативе по борьбе с актами ядерного терроризма: в июне 2007 года Пакистан объявил о своем участии в Глобальной инициативе по борьбе с актами ядерного терроризма, одоблив заявление о принципах Инициативы.</p>
<p>Пункты 3(c) и (d) постановляющей части и относящиеся к ним вопросы из пункта 6 постановляющей части и пункта 10 постановляющей части (меры контроля за ядерным оружием, включая относящиеся к нему материалы)</p>	<p>Участие Пакистана в Глобальной инициативе, которая направлена на улучшение сотрудничества между государствами-партнерами по борьбе с угрозой ядерного терроризма и их потенциала в этой области, является проявлением приверженности Пакистана сотрудничеству в качестве партнера с международным сообществом в деле борьбы с распространением ядерного оружия и ядерным терроризмом.</p>

Пункты 3(с) и (d) постановляющей части и относящиеся к ним вопросы из пункта 6 постановляющей части и пункта 10 постановляющей части (меры контроля за биологическим, химическим и ядерным оружием, включая относящиеся к нему материалы)

Пункты 3(с) и (d) постановляющей части и относящиеся к ним вопросы из пункта 6 постановляющей части и пункта 10 постановляющей части (меры контроля за биологическим и ядерным оружием, включая относящиеся к нему материалы)

Пункты 6, 7 и 8(d) постановляющей части (контрольные списки, помощь, информация)

Инициатива в области обеспечения безопасности контейнерных перевозок (ИБК): Пакистан участвует в Инициативе Соединенных Штатов Америки в области обеспечения безопасности контейнерных перевозок. В рамках ИБК следующий в Соединенные Штаты Америки контейнерный груз, прежде чем покинуть порт Касим, Карачи, сортируется отдельно и проходит предварительную проверку. Участие Пакистана в ИБК является демонстрацией приверженности Пакистана целям нераспространения и международным усилиям по борьбе с угрозой терроризма.

Принятие национальных контрольных списков: в соответствии с Законом о контроле за экспортом товаров, технологий, материалов и оборудования, имеющих отношение к ядерному и биологическому оружию и системам его доставки, 2004 года правительство Пакистана в октябре 2005 года уведомило о разработке национальных контрольных списков товаров, технологий, материалов и оборудования, имеющих отношение к ядерному и биологическому оружию и системам его доставки, которые подлежат строгому экспортному контролю. Эти меры контроля распространяются также на контроль за реэкспортом, брокерской деятельностью и иными видами передачи, транзита и трансграничного перемещения.

Принятые Пакистаном контрольные списки включают в себя списки и меры контроля за экспортом, используемые Группой ядерных поставщиков, Австралийской группой, имеющей отношение к биологическим агентам и токсинам, и Режимом контроля за ракетной технологией. Система классификации основывается на комплексном перечне Европейского союза.

Контрольные списки обеспечивают также контроль за передачей технологий и нематериальных активов.

Эти списки были обнародованы путем издания административного распоряжения, имеющего силу закона, и включены в распоряжение о политике экспорта 2007 года, изданное министерством торговли. Включение контрольных списков в распоряжение о политике экспорта обеспечивает возможность их применения пакистанской таможенной службой и другими соответствующими исполнительными органами.

В отношении условий получения разрешения не существует никаких исключений. Контрольные списки будут находиться под контролем и периодически обновляться.

	Уведомление о разработке контрольных списков является еще одним подтверждением политики Пакистана по выполнению национальных и международных обязательств в области нераспространения в качестве ответственного государства, обладающего ядерным оружием.
Пункты 3(c) и (d) постановляющей части и относящиеся к ним вопросы из пункта 6 постановляющей части и пункта 10 постановляющей части (меры контроля за биологическим и ядерным оружием, включая относящиеся к нему материалы)	Создание Отдела контроля за экспортом стратегических товаров (ОКЭСТ): в соответствии с Законом о контроле за экспортом товаров, технологий, материалов и оборудования, имеющих отношение к ядерному и биологическому оружию и системам его доставки, 2004 года в министерстве иностранных дел было создано подразделение экспортного контроля, а именно Отдел контроля за экспортом стратегических товаров (ОКЭСТ).
Пункты 6, 7 и 8(d) постановляющей части (контрольные списки, помощь, информация)	ОКЭСТ служит межучрежденческим механизмом для институционального осуществления политики экспортного контроля в соответствии с требованиями законодательства и содержанием правил и нормативных актов в отношении экспорта контролируемых товаров. ОКЭСТ создан в качестве лицензирующего органа в отношении товаров, технологий, материалов и оборудования, охватываемых контрольными списками и подпадающих под применение положения о всеобъемлющем контроле Закона о контроле за экспортом 2004 года. В соответствии с требованиями Закона о контроле за экспортом 2004 года ОКЭСТ будет постоянно держать контрольные списки в поле зрения. Для независимого рассмотрения хода осуществления контроля за экспортом создан также надзорный совет.